



Agosto de 2026

Estimadas familias de la Escuela Preparatoria Glencoe:

¡Bienvenidos al año escolar 2026-2027! Espero que esta carta los encuentre disfrutando del sol del verano y del tiempo en familia. Estamos entusiasmados por el nuevo año escolar y no podemos esperar para ver nuevamente a los estudiantes y al personal de regreso en la escuela.

Por favor, completen su registro en la tienda en línea y también verifiquen que su información esté actualizada en ParentVUE.

- Enlace para crear una cuenta en nuestra [tienda en línea](#) y
- Enlace para verificar su información en [ParentVUE](#)

A continuación, presentamos algunos puntos importantes para tener en cuenta al comenzar este año escolar:

ESTUDIANTES:

- **Los teléfonos deben permanecer guardados durante las horas de instrucción:** esto significa que, durante el horario escolar (incluyendo cuando los estudiantes salen del salón de clases para ir al baño), los teléfonos celulares deben permanecer apagados. Bajo ninguna circunstancia se permite su uso en los baños ni en los vestidores.

Expectativas

HORARIOS DE USO	
Se permite su uso: → Antes de las 8:30 a.m. los lunes, martes, jueves y viernes → Antes de las 9:00 a.m. los miércoles → Después de las 3:30 p.m. → Al ir o regresar de actividades o eventos deportivos → Hacia y desde la escuela	<u>NO</u> se permite su uso: → Durante el horario escolar ◆ En clase ◆ A la hora del almuerzo ◆ En el tiempo de transición de clases ◆ En los baños ◆ En los vestidores

Engage and challenge all learners to ensure academic excellence

2700 NW Glencoe Road, Hillsboro, OR 97124-1518
TEL: 503-844-1900 ■ FAX: 503-844-1949 ■ WEB: www.hsd.k12.or.us



- Los estudiantes deben contar con un permiso para utilizar el estacionamiento; al adquirir el permiso (costo de \$30), deben presentar una copia de su comprobante de seguro y de su licencia de conducir.
- Las clases comienzan a las 8:30 a.m. Los estudiantes deben estar en su salón de clases a esa hora. Las llegadas tardías (tardanzas) darán lugar a detenciones durante el almuerzo o servicio comunitario.

PADRES:

- **Por favor, NO dejen ni recojan a su estudiante en el estacionamiento asignado para los miembros del personal. La llegada y la salida de los estudiantes deben realizarse en el estacionamiento de estudiantes. Contamos con más de 25 autobuses escolares, y representa un problema de seguridad tener los autobuses y automóviles en la misma área dejando y recogiendo estudiantes.**
- Los estudiantes que lleguen tarde no podrán ingresar comida o bebidas compradas para consumirlas en el salón de clases. Por favor, respeten a los maestros y asegúrense de que su estudiante llegue puntual a clase.

Estas son algunas fechas importantes que les recomendamos marcar en su calendario:

- Horario de verano de la oficina escolar: 8:00 a.m. - 2:00 p.m.
- 26 de agosto: Conferencias iniciales y transiciones con las familias (¡nosotros nos comunicaremos con ustedes para darles la bienvenida!)
- **Evento de Regreso a Clases:** 31 de agosto, de 5:30 p.m. a 7:00 p.m.
- 1 de septiembre: Primer día de clase para los estudiantes de la Clase de 2030
- 2 de septiembre: Primer día de clase para todos los estudiantes
- 7 de septiembre: Feriado por el Día del Trabajo
- 8-9 de septiembre: Días de fotografías escolares durante el horario escolar

Horario escolar:

Nuestro horario escolar es de 8:30 a.m. a 3:30 p.m. los lunes, martes, jueves y viernes, y de 9:00 a.m. a 3:30 p.m. los miércoles.

- Los estudiantes que deseen desayunar en la escuela pueden ingresar en el edificio a las 7:30 a.m. (o a las 8:30 a.m. los miércoles)

Comidas escolares:

Nos complace anunciar que el Distrito Escolar de Hillsboro ha recibido la autorización para ofrecer comidas gratuitas a todos los estudiantes hasta junio de 2028, en virtud de la Disposición de Elegibilidad Comunitaria (CEP, por sus siglas en inglés). **Todos** los estudiantes que asisten a cualquiera de las 36 escuelas de HSD son elegibles para recibir desayuno y almuerzo completos y saludables sin **costo alguno**. No se requiere ninguna otra acción de su parte. Sus estudiantes podrán participar en estos programas de comidas sin tener que pagar por ellas ni presentar una solicitud. Pueden ver los menús a través de <https://linqconnect.com/public/menu/ERRCAH> o en la página de los menús del Distrito Escolar de Hillsboro.

Engage and challenge all learners to ensure academic excellence



Como saben, ahora contamos con un nuevo proceso para determinar si las familias son elegibles para una reducción parcial o total de varias cuotas del distrito. Estas incluyen deportes y actividades patrocinados por OSAA como banda de marcha, abanderados, exámenes AP e IB en las escuelas preparatorias, acceso a becas para actividades en las escuelas primarias y secundarias, y acceso a internet de bajo costo o puntos de acceso para todos los niveles escolares.

Como parte del proceso anual de verificación en línea de la información estudiantil, que se lleva a cabo a finales del verano o principios del otoño, todas las familias tendrán ahora la opción de completar una breve encuesta sobre los ingresos familiares.

Las familias que no deseen participar, o cuyos ingresos no las hagan elegibles para una reducción, serán responsables de pagar el monto total de las cuotas correspondientes. Las familias cuyos ingresos cumplan con el nivel federal establecido para precio reducido serán elegibles para una reducción del 50 por ciento en las cuotas, y aquellas cuyos ingresos cumplan con el nivel federal establecido para comidas gratuitas serán elegibles para una reducción total de las cuotas.

Favor de tener en cuenta que estas reducciones no se aplican a deportes y actividades no patrocinados por OSAA, actividades organizadas por grupos comunitarios, sello ASB, tarifas de estacionamiento, anuarios, ciertas cuotas de clubes, entre otros.

Cuando las familias utilicen el sistema en línea para pagar las tarifas de sus estudiantes, aparecerán tres opciones de pago: precio completo, precio reducido y sin costo. Sin embargo, las familias solo podrán seleccionar la opción de pago según su nivel de ingresos.

Nos complace poder ofrecer una manera más equitativa para que las familias puedan obtener reducciones parciales o totales de cuotas, según sea necesario. Este es un proceso nuevo para nosotros, y es probable que se realicen ajustes y mejoras a lo largo del tiempo.

Oportunidades de involucramiento familiar:

Esperamos que todos los miembros de nuestra comunidad puedan participar como voluntarios en nuestro plantel durante el año escolar 2026-27. Todos los voluntarios deben contar con la aprobación previa de nuestro distrito escolar. Pueden completar la solicitud de voluntariado o actualizar/renovar/verificar el estado de su solicitud actual visitando <https://www.hsd.k12.or.us/volunteering>.

Línea de asistencia:

Si su estudiante no asistirá a clase, por favor llamen al **503-844-1400** lo antes posible. Recibirán una llamada automática si no tenemos noticias suyas antes de las 11:30 a.m. Por favor, indiquen el nombre de su estudiante y el motivo de la ausencia, incluyendo los síntomas, si está enfermo.

Rutas de autobuses escolares:

Los horarios y la información de las zonas para caminar a la escuela son desarrollados por el Departamento de Transporte del distrito. A finales de agosto, se enviarán las instrucciones sobre cómo

Engage and challenge all learners to ensure academic excellence



acceder a esta información en línea. Por favor, infórmennos sobre cualquier cambio relacionado con el servicio de cuidado infantil o su dirección cuanto antes. Pueden comunicarse con el Departamento de Transporte al 503-844-1123 si tienen preguntas específicas.

Las direcciones de correo electrónico y los números telefónicos registrados en nuestro sistema de datos estudiantiles son los que utilizamos para enviar noticias y actualizaciones importantes a las familias, así como información sobre la asistencia de su estudiante y comunicados sobre seguridad y emergencias. Por favor, verifiquen su información iniciando sesión en [ParentVUE](#).

Atentamente,

Claudia Ruf
Directora
Escuela Preparatoria Glencoe
rufc@hsd.k12.or.us
503-844-1909

Engage and challenge all learners to ensure academic excellence

2700 NW Glencoe Road, Hillsboro, OR 97124-1518
TEL: 503-844-1900 ■ FAX: 503-844-1949 ■ WEB: www.hsd.k12.or.us